

Nouvelles de partout

La béatification d'une vierge irlquoise

CITE VATICANE.—L'Observateur Romano, l'organe officiel du Vatican, a consacré récemment, une colonne en première page à raconter la vie de Katherine Tekakwitha, la vierge Iroquoise qui mourut en 1680 et dont le procès de béatification est déjà commencé.

L'Observateur déclare que peu de causes de béatification ont été présentées avec une documentation aussi complète et aussi probante. Mgr Edward A. Pace, vice-recteur de l'université catholique de Washington, a apporté au Vatican, en juin, les preuves de dix-huit miracles survenus par l'intercession de la vierge Iroquoise.

M. Duranleau ira à Madrid

OTTAWA.—Le Canada sera officiellement représenté à la conférence internationale de la radio, à Madrid, le mois prochain, par l'hon. Alfred Duranleau, ministre de la Marine, qui s'embarquera le 21 août, et sera accompagné d'avisers techniques.

Un gâteau qui a un léger retard

Temagami, Ont.—Victor Stevens vient de manger son gâteau de Noël de 1929 et il l'a trouvé excellent, dit une lettre que viennent de recevoir ses parents. Stevens pilote un avion dans les régions désertes du Canada pour le compte d'exploiteurs, depuis 3 ans. Depuis que le colis lui a été adressé, en décembre 1929, la poste s'est efforcée de le faire suivre partout où l'aviateur était signalé. Il ne le rejoint que la semaine dernière. Est-ce un record?

Panique à New-York

New-York.—Plusieurs centaines de passagers se sont échappés par des sorties d'urgence mercredi quand l'incendie a éclaté dans la gare des tramways souterrains à l'avenue Lexington.

Des ambulances ont été appelées mais les autorités disent qu'on n'a pas rapporté de blessés. L'incendie aurait été causé par un court circuit et le tunnel s'est rempli de fumée.

Les vrais Canadiens sont moins nombreux

Ottawa.—La proportion des Canadiens de naissance au Canada a diminué de 88.06 pour cent en 1881 à 77.76 pour cent en 1931, tandis que celle des étrangers de naissance (à part les Anglais) s'est élevée de 2.87 en 1881 à 10.93 en 1931. Les Canadiens de naissance en 1931, soit une augmentation de 1,588,837, un pourcentage de 10.08. De 1881 à 1921, la population s'est augmentée de 2,181,840 âmes, un pourcentage de 15.95.

Les Turcs ne sont pas si bêtes

ANQORA.—Le gouvernement turc vient d'apporter des modifications à la loi sur la presse concernant les suicides. Les cas de suicide qui ont produit tant dans le pays qu'à l'étranger ne pourront être annoncés sans l'autorisation des autorités supérieures policières. La publication des photos des suicidés ou du récit des tentatives de suicide est également subordonnée à l'autorisation de la police.

Les délinquants seront passibles d'un emprisonnement variant d'une semaine à un an et d'une amende de 25 à 200 livres.

Convention des fils Natifs

QUEBEC.—Plus de trois cents délégués de toutes les parties du Canada se sont réunis à Québec, cette semaine pour assister à la convention annuelle des fils natifs du Canada, dont l'ouverture se fit lundi. La convention s'est continuée mardi et mercredi. Le lieutenant-colonel Oscar Boulanger, premier président canadien français de l'association, a présidé la réunion.

Whirlwind Vaporizer

Une invention perfectionnée pour économiser la gasoilne effectif aussi pour partir le moteur rapidement, lequel opère plus silencieusement et avec plus de pouvoir.

L'action d'un vaporisateur tourbillonnant est telle qu'elle change les particules liquides en vapeur, produisant une vapeur sèche de gasoilne.

Facilement installé dans quelques minutes sans percer ni changer le moteur, il ne porte aucune marque.

Il se paie au comptant par 16-pourcentage de la gasoilne économisée, sans compter une durée plus longue de votre automobile ou truck.

25 à 50% plus de milles au gallon. Prix: \$4.00. — Agent retourné dans les quatre jours d'essai si non satisfait.

ARTHUR BORTAILLE
823 Tupper, Tel. 2428
Rég. 10009 104 rue. 724, 2738
EDMONTON, ALTA.

La paix règne dans le cabinet Bennett

OTTAWA.—Un journal anglais d'OTTAWA ayant reproduit, dans un numéro de Londres, un article du "Times" où il est dit que M. Bennett devrait, s'il le faut pour assurer le succès de la Conférence, remanier son cabinet, tout en laissant à M. Bennett son rôle de premier ministre, on a eu courtoisie. On a eu courtoisie d'abord, on a eu courtoisie d'après.

S. E. Mgr A. Cassulo est parti en congé

Ottawa.—Son Excellence Mgr André Cassulo, délégué apostolique au Canada et à Terre-Neuve est parti pour un congé de quelques mois en Europe. Pendant plus de quinze jours, il s'est plu, à l'occasion de voyages multiples, à travers les villes et campagnes du Québec, à observer la mentalité de la race canadienne-française. Avant son départ pour l'Europe, il a visité les principales paroisses franco-américaines. Son Excellence le cardinal a transmis le message suivant aux Canadiens français. Nous engageons nos lecteurs à le lire attentivement.

Un message du cardinal Verdier, archevêque de Paris

Son Eminence le cardinal Verdier est venu visiter la chère vieille province de Québec. Pendant plus de quinze jours, il s'est plu, à l'occasion de voyages multiples, à travers les villes et campagnes du Québec, à observer la mentalité de la race canadienne-française. Avant son départ pour l'Europe, il a visité les principales paroisses franco-américaines. Son Excellence le cardinal a transmis le message suivant aux Canadiens français. Nous engageons nos lecteurs à le lire attentivement.

"Gardez vos traditions"

Son Eminence le cardinal Verdier est venu visiter la chère vieille province de Québec. Pendant plus de quinze jours, il s'est plu, à l'occasion de voyages multiples, à travers les villes et campagnes du Québec, à observer la mentalité de la race canadienne-française. Avant son départ pour l'Europe, il a visité les principales paroisses franco-américaines. Son Excellence le cardinal a transmis le message suivant aux Canadiens français. Nous engageons nos lecteurs à le lire attentivement.

Le sacre de S. Exc.

Mgr P.-J. Monahan

Il est sacré évêque à North Bay par S. Exc. le Délégué Apostolique

North Bay, Ont.—Son Excellence Mgr P.-J. Monahan, évêque de Calgary, a été consacré mercredi à la cathédrale St-Mary de cette ville. Une messe pontificale, précédée d'une procession, a été célébrée par Son Excellence Mgr André Cassulo, Délégué Apostolique.

Son Excellence était l'évêque consécrateur et était assisté de S. E. Mgr Scollard, évêque de Sault-Sainte-Marie, et de S. E. Mgr Kidd, évêque de London, Ont.

Le sermon de circonstance fut prononcé en anglais par S. E. Mgr M.-J. O'Brien, de Kingston, et S. E. Mgr Félix Couturier, O.P., évêque d'Albany, prononça le sermon en français.

La conférence d'Ottawa

D'aucuns en attendaient des résultats positifs marqués et une reprise presque immédiate des affaires. Mais, jusqu'à présent, ils n'ont pas tenu compte de la quasi impossibilité qu'il y a de concilier des pays tous désireux de vendre le plus possible de leurs produits aux autres et d'acheter le moins possible de ce qu'ils fabriquent ou produisent eux-mêmes.

En lisant les journaux

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

Le sacre de S. Exc.

Mgr P.-J. Monahan

Il est sacré évêque à North Bay par S. Exc. le Délégué Apostolique

North Bay, Ont.—Son Excellence Mgr P.-J. Monahan, évêque de Calgary, a été consacré mercredi à la cathédrale St-Mary de cette ville. Une messe pontificale, précédée d'une procession, a été célébrée par Son Excellence Mgr André Cassulo, Délégué Apostolique.

Son Excellence était l'évêque consécrateur et était assisté de S. E. Mgr Scollard, évêque de Sault-Sainte-Marie, et de S. E. Mgr Kidd, évêque de London, Ont.

Le sermon de circonstance fut prononcé en anglais par S. E. Mgr M.-J. O'Brien, de Kingston, et S. E. Mgr Félix Couturier, O.P., évêque d'Albany, prononça le sermon en français.

La conférence d'Ottawa

D'aucuns en attendaient des résultats positifs marqués et une reprise presque immédiate des affaires. Mais, jusqu'à présent, ils n'ont pas tenu compte de la quasi impossibilité qu'il y a de concilier des pays tous désireux de vendre le plus possible de leurs produits aux autres et d'acheter le moins possible de ce qu'ils fabriquent ou produisent eux-mêmes.

En lisant les journaux

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

Le sacre de S. Exc.

Mgr P.-J. Monahan

Il est sacré évêque à North Bay par S. Exc. le Délégué Apostolique

North Bay, Ont.—Son Excellence Mgr P.-J. Monahan, évêque de Calgary, a été consacré mercredi à la cathédrale St-Mary de cette ville. Une messe pontificale, précédée d'une procession, a été célébrée par Son Excellence Mgr André Cassulo, Délégué Apostolique.

Son Excellence était l'évêque consécrateur et était assisté de S. E. Mgr Scollard, évêque de Sault-Sainte-Marie, et de S. E. Mgr Kidd, évêque de London, Ont.

Le sermon de circonstance fut prononcé en anglais par S. E. Mgr M.-J. O'Brien, de Kingston, et S. E. Mgr Félix Couturier, O.P., évêque d'Albany, prononça le sermon en français.

La conférence d'Ottawa

D'aucuns en attendaient des résultats positifs marqués et une reprise presque immédiate des affaires. Mais, jusqu'à présent, ils n'ont pas tenu compte de la quasi impossibilité qu'il y a de concilier des pays tous désireux de vendre le plus possible de leurs produits aux autres et d'acheter le moins possible de ce qu'ils fabriquent ou produisent eux-mêmes.

En lisant les journaux

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel évêque de Calgary auront lieu demain, le 18 courant, au milieu d'un grand concours de prêtres et de dignitaires religieux et laïques.

La conférence d'Ottawa

Les cérémonies de l'Intronisation du nouvel

La vie en Alberta

ACHETEZ EN TEMPS OPPORTUN
Châssis, Bardeau, Carton à enduits, Toutes sortes de
matériaux de construction
10443 80e avenue Tél. 3205

Pensée: La vie n'est qu'un instant, mais elle nous permet d'entreprendre des choses éternelles.

Mercredi dernier on chante
service de M. Auguste Ladouceur
regretté de M. A. Ladouceur. A
tes ces familles éprouvées nous
fions nos plus sincères symp

Cette semaine Mlles Simone, et Carmen Brosseau doivent nous venir de l'université.

Le contracteur pour la peinture l'église, M. J. Hawke nous a qu le semaine dernière.—Corr

mit la fondation sous les auspices de la bonne Vierge et nous ne d

made from selected
Fresh Pasteurized Cream

made from selected
Fresh Pasteurised Cream



Page Agricole



Les prix du marché

Prix à Edmonton

| | |
|-----------|--------|
| Blé— | |
| No 1 Nord | 37 |
| No 2 Nord | 34 1/2 |
| No 3 Nord | 33 |
| No 4 Nord | 31 |
| No 5 Nord | 27 |
| No 6 Nord | 23 |
| Pourrage | 22 |

Avoine—

| | |
|----------|--------|
| No 2 C W | 16 1/2 |
| No 3 C W | 15 1/2 |
| Pourrage | 13 1/2 |

Orge—

| | |
|----------|--------|
| No 3 C W | 18 1/2 |
| No 4 C W | 18 1/2 |

Seigle—

| | |
|----------|----|
| No 2 C W | 15 |
| No 3 C W | 14 |

Prix à Vancouver

| | |
|-----------|--------|
| Blé— | |
| No 1 Nord | 56 1/2 |
| No 2 Nord | 53 |
| No 3 Nord | 51 1/2 |
| No 4 Nord | 50 |
| No 5 Nord | 48 |
| No 6 Nord | 46 |
| Pourrage | 42 |

Prix à Winnipeg

| | |
|-----------|--------|
| Blé— | |
| No 1 Nord | 58 |
| No 2 Nord | 55 1/2 |
| No 3 Nord | 54 1/2 |
| No 4 Nord | 52 |
| No 5 Nord | 47 1/2 |
| No 6 Nord | 44 1/2 |
| Pourrage | 39 1/2 |

Avoine—

| | |
|----------|--------|
| No 2 C W | 30 1/2 |
| No 3 C W | 27 1/2 |
| Pourrage | 27 1/2 |

Orge—

| | |
|----------|--------|
| No 3 C W | 36 1/2 |
| No 4 C W | 33 1/2 |

Seigle—

| | |
|----------|--------|
| No 1 C W | 33 1/2 |
|----------|--------|

Prix à Edmonton

| | |
|-----------------------------|-------------|
| Bétail— | |
| Taures de choix | 2.00 à 2.25 |
| qualité moyenne | 2.25 à 2.75 |
| commune | 1.75 à 2.00 |
| Veaux de choix | 3.50 à 4.00 |
| qualité moyenne | 2.75 à 3.50 |
| communs | 2.00 à 2.75 |
| Bovillons (steers) de choix | 3.00 à 3.50 |
| Bovillons qualité moyenne | 2.50 à 3.00 |
| communs | 1.50 à 2.25 |
| Boeuf de choix | 2.00 à 2.50 |
| ordinaire | 1.75 à 2.00 |
| commun | 1.25 à 1.50 |
| Mouton de choix | 3.50 à 4.00 |
| de l'année | 2.50 à 3.00 |
| Brebis | 1.00 à 2.00 |
| Porc à bacon | 1.50 à 2.00 |

(Les prix du bétail ont été préparés lundi soir)

Lait

| | |
|----------|----|
| Crème— | |
| Spéciale | 14 |
| No 1 | 12 |
| No 2 | 10 |

Oeufs—

| | |
|---------------------------|----|
| (Variations quotidiennes) | |
| Extra | 10 |
| Frais No 1 (First) | 10 |
| 2ème qualité | 9 |
| Oeufs craqués | 8 |

Ces prix nous sont fournis par la Woodland Dairy Co.

Vous désirez faire un BON REPAS?
Venez au
Cecil Hôtel Café
Sous nouvelle administration
10414 ave. Jasper, Edmonton

PNEUS NEUFS ou usagés
Pneus vulcanisés
Capitol Tire Co.
10179 98e rue Edmonton
Téléphone 25655

GILLESPIE GRAIN CO. LTD.
Élévateurs locaux et
Élévateur terminal à Fort William
FARINE "EARLY-ROSE"
Département spécial pour prêts sur
grains et vente de fonds publics
bureau: 611 McDougall (reg. de chaux)
Téléphone 25456

H. KELLY & Co. Ltd.
Ingénieurs de système de chauffage
hygiénique. Installation au gaz.
Chauffage et plomberie
10441 101A ave. Tel. 21644, 21665
Tél. rés. 82697

Jackson Bros.
Horloger, Bijoutier.
9965 avenue Jasper, Edmonton
Prix pour parties de cartes
Cadeaux pour mariages, et occasions
spéciales. Vous avez un bon
assortiment de marchandises
pour vous permettre de choisir.
Montres et bijoux réparés.

AVICULTEURS, TENEZ DES COMPTES !

Le livre de comptes de la basse-cour dont on va parlé dans le dernier numéro doit enregistrer les frais encourus dans l'administration de la basse-cour, et les recettes provenant de la vente des produits. Il inclut un inventaire au commencement et à la fin de l'année avicole, et il devrait indiquer, lorsque les comptes sont arrêtés, le montant que la basse-cour a payé pour les soins donnés.

En 1915, le Service de l'Aviculture, à la ferme expérimentale d'Ottawa, a fait des efforts pour encourager les aviculteurs à tenir des notes et des comptes. Il a préparé dans ce but des feuilles spéciales, lesquelles contiennent des comptes des œufs et des volailles de la ferme, qui ont été fournies à tous ceux qui en faisaient la demande. Cette initiative a donné des résultats si encourageants qu'aujourd'hui les cultivateurs, les petits aviculteurs, et beaucoup d'autres producteurs de toutes les catégories, d'un océan à l'autre, tiennent leurs comptes sur les feuilles mensuelles revues que leur fournit gratuitement la ferme expérimentale.

Le tenue de ce journal mensuel ne contrarie en aucune façon les méthodes spéciales de soins ou d'administration que l'on peut pratiquer. Le cultivateur peut acheter et vendre quand il le juge à propos. Tout ce qu'on lui demande, c'est d'inscrire les changements qui se produisent dans la basse-cour. Des notes d'œufs pondus doit être noté tous les jours et compté aux prix du marché, qu'ils soient employés dans la maison, dans l'incubateur ou bien soient vendus. Les transactions doivent être inscrites dans les différentes colonnes du journal, au moment même où elles sont faites. Les poules reçoivent ainsi crédit pour tout ce qu'elles produisent. Quant au compte de la nourriture, il n'exige que très peu de travail, si l'on a soin de remplir un

coffre de grain une fois par mois dans le poulailler, et de fournir aux poules une trémie à paille sèche de bonne dimension.

Comme les notes inscrites sur ces feuilles fournissent des indications très utiles, on demande à ceux qui les prennent d'en envoyer un double au Service de l'Aviculture promptement à la fin de chaque mois. En accusant réception de ce renseignement, on envoie à chaque correspondant une lettre mensuelle ou des petites notes faisant ressortir quelques sujets importants. Si le rapport est accompagné d'une lettre ou de questions, on s'en occupe immédiatement. Ces lettres et ces conseils ne sont envoyés qu'à ceux qui fournissent les rapports mensuels.

Le propriétaire doit examiner soigneusement, à la fin de l'année, toutes les notes mensuelles pour voir quels produits a fourni la plus grosse source de revenus, soit les œufs de vente ou d'incubation, les volailles de vente ou les produits reproducteurs, et étudier la relation entre les frais et les recettes. Les notes de ce genre, bien tenues, sont très intéressantes, et servent de guide pour les opérations de l'avenir. L'aviculteur qui peut répondre aux questions suivantes est celui qui surveille tous les petits détails et en prend note. Ce n'est que lorsque l'on tient un livre de comptes de ce genre que l'on peut arriver à augmenter la production ou faire des progrès.

Quelle a été la production moyenne de votre basse-cour l'année dernière? Que dépensez-vous? Les ans pour vos poules, et quel revenu vous donnent-elles?

Que dépensez-vous pour produire une douzaine d'œufs? Qu'avez-vous dépensé pour produire un poulet? Pouvez-vous le pousser?

Quels sont vos plans pour l'année qui vient?

Mélanges de grain pour l'ensilage

Dans le rapport des travaux conduits à la Station expérimentale fédérale de Lennoxville, Qué., en 1931, le régisseur J. A. McNeill dit ce qui suit au sujet de la valeur des mélanges de grain pour l'ensilage.

"Les mélanges de grains cultivés pour la mise en silo se sont montrés une récolte très sûre pendant les sept années qu'on en a fait l'essai sur cette station. Ils ont donné satisfaction dans bien des conditions différentes et sur bien des points des variétés de l'Est lorsqu'il s'agit de variétés bien choisies, et leur culture est maintenant très répandue.

"Sur terre bien équilibrée et très fertile, les mélanges de grains se montrent généralement inférieurs aux blé d'Inde et aux tournesols. Cependant, dans les conditions ordinaires de la ferme, un bon mélange de variétés de grains produit presque invariablement plus de matière sèche par acre que le blé d'Inde, et se montre plus sûr que les tournesols, sur terre peu fertile ou mal équilibrée. Cette récolte peut aussi être cultivée avec beaucoup moins de travail et peut se rentrer sans l'emploi de machines spéciales.

Nouveau désinfectant

Un désinfectant très efficace et qui a donné entière satisfaction pour le lavage et la désinfection des poulaillers et de tous leurs accessoires, a été développé à la Station expérimentale fédérale de Lennoxville, Qué. Il a la composition suivante: Faites dissoudre trois quarts de litre de lessive concentrée dans une quantité d'eau aussi petite que possible. Cette solution doit être préparée plusieurs heures avant le moment où l'on doit s'en servir, car la lessive doit s'être employée froide. Ajoutez-y lentement une pinte et demie d'eau aussi chaude que possible, en même temps. Continuez à brasser jusqu'à ce qu'un savon liquide se soit produit, puis ajoutez graduellement un gallon de créosote commercial, en brassant constamment jusqu'à ce que le liquide soit bien foncé et opaque. Mettez une demi-tasse du mélange dans un gallon d'eau.

L'engraissement en épipette est d'un bon rapport

Les essais d'alimentation et d'engraissement en épipette conduits à la station expérimentale fédérale de Swift Current, Sask., l'année dernière ont offert un intérêt tout spécial pour les cultivateurs. Dans la conduite de ces essais, qui avaient pour but de démontrer la valeur relative des ali-

ments et des modes d'alimentation, quatre groupes séparés de cochons et de poulettes ont été employés. Nous ne pouvons pas entrer ici dans tous les détails, mais les conclusions que voici méritent d'être citées:

L'élevage et l'engraissement des volailles pour la production de la viande permettent d'utiliser avantageusement les aliments cultivés sur la ferme.

L'engraissement en épipette, pour tous les volailles, est d'un bon rapport et mérite d'être recommandé.

Il est bon de conserver les oiseaux jusqu'à ce qu'ils soient assez bien développés; il n'est pas avantageux de vendre des oiseaux incomplètement formés.

Les poulettes que l'on engraisse à l'épépette devraient être engraisées de trois semaines à un mois plus tôt que les cochons.

Les oiseaux trop âgés ne sont pas avantageux parce que le bénéfice par livre d'aliments consommés est trop faible.

Les oiseaux adultes, bien à point, c'est à dire fin gras sont ceux qui rapportent le prix le plus élevé par livre.

Les oiseaux gras, bien engraisés, bien à point, obtiennent un plus gros prix par livre que les petits oiseaux, également bien finis.

Une statistique avicole intéressante

Il faut, dans les conditions normales de 572 œufs pour payer la nourriture des poulettes pendant l'année de poulette, il faut en croire les constatations faites à la station expérimentale fédérale de Lennoxville, Qué. Ce chiffre représente en moyenne les résultats de douze années d'essais; il offre donc un intérêt plus qu'ordinaire. Le nombre d'œufs nécessaire pour payer le coût de la nourriture par oiseau varie, naturellement, avec les prix du marché d'une année à l'autre. Pendant la période couverte par ces essais, le coût a varié d'un minimum de 50 cents en 1922 à un maximum de 69 en 1928; en 1931, il a fallu 51 œufs. Un fait également intéressant, c'est qu'il a été démontré, par la même enquête, qu'une moyenne de 15 œufs suffit pour couvrir les frais d'alimentation d'une poule pendant l'hiver seulement.

L'hypoderme cause des pertes

Les hypodermes, mieux connus peut-être sous le nom de "taons de bœufs", sont de grands insectes à cornes partant où ils abondent, dit Eric Henrie, entomologiste au service du Ministère fédéral de l'Agriculture. On estime que plus de la moitié des peaux enlevées des bêtes par les taons en 1931 ont été consommées par la larve de cette mouche; ce qui représente une dépréciation de \$700,000. La perte annuelle causée par ce fléau, dans toutes les parties du Canada, varie de \$700,000 à \$14,000,000.

La conscience

C'est cette voix intérieure qui nous pousse au devoir, qui nous y attache, même quand ça coûte, même quand personne n'est là pour contrôler nos actes.

Quand il s'agit des DEVOIRS D'ÉTAT, on l'appelle LA CONSCIENCE PROFESSIONNELLE. Tout le monde comprend ce que c'est qu'un OUVRIER CONSCIENTIEUX, AGRICULTEUR CONSCIENTIEUX, MARCHANDS CONSCIENTIEUX.

1.—LA CONSCIENCE... PEUT-ON S'EN PASSER?

A.—LA MACHINE peut s'en passer. Les rouages d'une machine fonctionnent exactement et régulièrement les uns dans les autres, sans que l'un d'eux ne se passe de conscience, chacun fonctionnant automatiquement, forcément. La montre n'est qu'une machine, elle marche sans voir ni comprendre. Chacun de ses rouages n'est qu'un engrenage, impeccable, mais sans mérite, car, ce qu'il fait, il ne pourrait pas ne pas le faire.

B.—L'HOMME ne peut s'en passer. Considérons la société. Qu'y voyons-nous? La aussi, quantité de petits rouages, c'est-à-dire d'individus entraînés dans de multiples services et ayant chacun son rôle particulier: sa profession.

Mais chacun agit librement. La société n'est pas une machine, et l'homme n'est pas un rouage. C'est un être intelligent et libre.

Autrefois, quand le travail s'accomplissait par des esclaves, réduits au rôle de machines, la conscience pouvait être remplacée par la contrainte.

Le bâton suffisait à maintenir l'ordre social... mais quel ordre et quelle société!

Aujourd'hui, plus d'esclaves conduits à la cravache, mais des travailleurs libres dont le mobile est la conscience.

Aussi, LA SOCIÉTÉ NE PEUT SUBSISTER QUE PAR LA CONSCIENCE.

C'est notre honneur, mais c'est honneur si on s'en rend compte.

Chaque fois qu'une conscience individuelle défaille, la société (c'est-à-dire tout le monde) en pâtit, et si ses défaillances se multiplient, la société finit par mourir.

LA CONSCIENCE EST INDISPENSABLE IMPOSSIBLE DE LA REMPLACER

II.—LA CONSCIENCE... SE PERDRAIT-ELLE?

Dans le commerce, l'industrie, les différents corps de métiers... ? que de fraudes, de malversations, de tromperies, de gaspillages de temps et de matériaux!

Même chez nos agriculteurs, aux jadis si respectueux du bien d'autrui, que de malhonnêtetés de nos jours!

Inutile d'insister. Allons plutôt aux causes du mal. Pourquoi cette absence de conscience professionnelle?

PREMIERE RAISON: On veut GAGNER TROP.

Quelle est la règle? Le prix d'une marchandise doit être déterminé d'après son prix de revient, joint à un bénéfice honnête. C'est ce qu'on appelle LE JUSTE PRIX.

Que se passe-t-il? Au lieu de fixer leurs prix d'après cette loi, certains spéculent sur le désarroi du marché ou les besoins du consommateur. Ils faussent le juste prix.

DEUXIEME RAISON: On veut gagner TROP VITE.

Quelle est la règle? Notre travail doit assurer le repos de nos vœux.

Il est facile de reconnaître l'herbe à puce.

Dans toutes les parties du Canada, l'herbe à puce est toujours un danger constant pour tous ceux qui passent ou qui campent, villegiers ou voyageurs. Elle se rencontre beaucoup à la vigne grimpante de Virginie, mais elle s'en distingue facilement par le fait que ses feuilles sont par groupes de trois, très semblables d'apparence aux feuilles de la framboise, mais qu'elle se distingue de la vigne de Virginie par groupes de cinq. Les tiges de l'herbe à la puce portent également des grappes de petites fleurs blanches, et plus tard dans la saison, un fruit rond et blanc de la grosseur d'un pois. Le poison de l'herbe à la puce vient d'une résine qui circule dans la sève. Il ne faut pas, comme on fait trop souvent, traiter les plaies qui résultent de l'empoisonnement par cette plante avec des produits tels que l'acide borique ou la poudre à paille; il faut avant tout éviter de froter, et localiser l'infection en enduisant les bords de la plaie avec de l'huile. Un bon traitement consiste à couvrir les parties infectées avec une solution à trois pour cent de permanganate de potasse. Il en résulte une tâche brune, mais qui disparaît graduellement sous un lavage avec de l'eau et du savon.—Ministère de l'Agriculture, Ottawa.

jours, une "succession" honorable à nos enfants et, si possible, une petite ascension de la famille.

Que se passe-t-il? Maintenant, on veut amasser gros, en peu de temps, et pour de la vie.

Conception immorale: la vie n'est pas une partie de plaisir, c'est le plaisir qui doit n'être qu'une partie de la vie.

TROISIEME RAISON: On veut gagner SANS TRAVAILLER.

Quelle est la règle? 1. Le travail est obligatoire pour tous. "Si quelqu'un ne veut pas travailler, il ne doit pas manger" (S. Paul, II, Thess. III, 10). 2. Le contrat de travail doit être sacré pour tous. L'employeur ne peut exiger plus qu'il n'est spécifié.—L'employé doit fournir le travail convenu, pendant le temps d'heures de travail et non de présence.

Que se passe-t-il? Voyez vous-même et concluez!... Hélas! on veut gagner le plus possible, en travaillant le moins possible, pour jouir le plus possible.

III.—EN NOUS AUTOUR DE NOUS, RESTAURONS LA CONSCIENCE.

Pour cela les motifs sont de deux ordres principaux:

A.—MOTIFS D'ORDRE SOCIAL. L'intérêt de tous, par conséquent de chacun, l'exige.

Calculez, si vous le pouvez, le nombre des achats et des ventes qui se pratiquent en vingt-quatre heures dans les professions industrielles, commerciales, agricoles...

Calculez le nombre des patrons, des employés, des ouvriers qui mettent chaque jour leur activité au service d'autrui contre rétribution...

Calculez le nombre des contrats qui lient les fournisseurs à l'Etat, aux départements, aux communes...

Chaque jour donc, des milliers d'actes se posent qui intéressent chacun d'entre nous. DANS LA MESURE où chacun de ces actes est fait en conscience, l'Unité générale est sauvegardée et l'intérêt particulier avec lui.

La société est une vaste mutualité où chacun travaillant pour tous; tous travaillant pour chacun dans un chassé-croisé inextinguible de services réciproques.

En conséquence, la société ne peut vivre et prospérer que grâce à la conscience individuelle.

B.—MOTIFS D'ORDRE MORAL.

1. Le sentiment du devoir. Très haut, sur la tour des vieux monuments européens, le visiteur s'arrête, émerveillé devant une figure, inviolable, regardant d'en haut le bas, est aussi figé que les saints du portail.

L'imagerie qui l'a ainsi finie avec tant de soin, tant d'amour, ne travaillait pas seulement pour l'œil du "maître ou chaudière" ou pour le pain du "donateur". Le but était plus noble. Il travaillait par devoir.

3. L'ordre de Dieu. "Le bien d'autrui tu ne prendras"... ni en gros, ni en détail, ni par violence, ni par mensonge, ni en musardant, ni en freinant, ni en trichant, ni en trompant.

Chacun de nos actes, bon ou mauvais, est compté et pesé par Lui. De tous nous répondrons.

POUR LUI, POUR LES AUTRES, POUR NOUS-MÊMES TRAVAILLONS, VENDONS ET LIVRONS EN CONSCIENCE!

Adaptation d'un tract de l'Action Populaire de Paris.

Paul BOUCHER. (La Terre de Chez Nous).

Les fruits fournissent des substances minérales.

Le plus grand service peut-être que peuvent rendre les fruits est de fournir des substances minérales, qui sont essentielles au développement de dents saines, d'os solides et au maintien général de la santé. Les plus importantes de ces substances minérales sont du calcium, le phosphore, le fer, le potassium, le magnésium et le sodium.

Tous ces minéraux, de même que la plupart des vitamines, se trouvent dans les fruits et les légumes. Les fruits frais et les légumes crus contiennent des quantités de ces minéraux, la tomate, la fève ou haricot, le pois et la framboise.—Ministère de l'Agriculture, Ottawa.

Vouslez-vous avoir un bon teint? Mangez des fruits.

Sir Wm. Arbuthnot Lane, spécialiste reconnu en diététique, a déclaré que les fruits frais, consommés régulièrement tous les jours, sont plus efficaces pour embellir le teint que les cosmétiques connus. C'est ainsi que la science explique comment il se fait que les Canadiennes ont un teint si frais et si rose. Elles ont aussi une peau plus douce, plus saine, et y a-t-il besoin de vanter d'avoir un aussi grand nombre de fruits sains, et peu de gens mangent autant de fruits à leur repas que ne font les Canadiennes.—Division fédérale des fruits.

Communiqué des Élévateurs du Cartel du Blé de l'Alberta

Les éleveurs du Cartel du Blé de l'Alberta opéreront au sujet de la récolte de la présente année de la même façon que l'année dernière, c'est-à-dire que ces éleveurs sont disponibles pour la réception du grain de n'importe quel producteur.

Les membres du Cartel du Blé de l'Alberta ont le privilège de disposer de leur grain d'après n'importe quelle méthode prévue par "The Canada Grain Act" et d'en obtenir le plein prix courant du marché; ou de disposer de leur blé sur la base du Cartel, en acceptant d'abord le paiement initial en cours ayant droit à tous versements ultérieurs qui pourront être faits suivant les fluctuations du marché.

Le Cartel assure définitivement qu'aucune déduction commerciale ou réserve pour les éleveurs ou réserve commerciale ou pour arriérés de la balance de paiements pour l'année 1929, ne sera retenue sur les revenus des livraisons pour entreposage ou vente immédiate au cours de la récolte de 1932-33.

Les membres du Cartel devraient comprendre clairement que les relevés récemment distribués indiquant la position des membres au sujet de la balance de paiements de 1929 sont simplement pour l'information personnelle de tout membre. Ces relevés ne sont aucunement une demande de remboursement de la balance des paiements de 1929.

Livrez votre grain aux éleveurs du Cartel cet automne

THE ALBERTA WHEAT POOL

Bureau-chef: Edifice Loughheed, Calgary, Alberta

PATRONNEZ NOS ANNONCEURS

Une date mémorable...

Lorsque vous avez reçu votre journal la semaine dernière avez-vous remarqué la bande-annonce?

Sur ce petit bout de papier vous pouvez voir beaucoup de choses intéressantes et nous faire part ensuite de vos impressions.

Votre adresse est-elle exacte?

Votre abonnement est-il payé?

Il est important que l'adresse soit exacte afin d'éviter tout ennui dans la distribution du journal. Il est important que votre abonnement soit en règle. C'est peu de chose pour l'abonné, mais cela nous évite des frais de collection, et l'argent arrive toujours à propos, car l'administration d'un journal est extrêmement coûteuse et nous avons besoin de tous nos revenus.

Avez-vous remarqué... ?

La fidélité à payer la souscription annuelle est une des manières pratiques d'aider le bon journal.

Formule d'abonnement

Cl-inclus la somme de \$..... en paiement

de..... an..... d'abonnement à la "Survivance".

Nom.....

Adresse.....

N.B.—L'abonnement est de \$2.00 par année. On fait remise à "LA SURVIVANCE".

10011 109ème rue, Edmonton, Alta.

Attention spéciale aux machines agricoles

THE STANDARD IRON WORKS LIMITED

121e rue et 106e avenue — Edmonton, Alberta

Téléphone 53488

Soudeurs à l'oxy-acétylène

ASSURANCE D'UNE ATTENTION PARTICULIÈRE

Outils pour tout ouvrage

Ingénieurs, Machinistes, Fondeurs, Forgerons

Nouvelles d'Edmonton

Décès. — Nous avons le regret d'annoncer la mort de Mme Majette Landry, survenue le 9 courant à l'hôpital St-Joseph à l'âge de 84 ans. Elle était la mère de M. Alphonse Landry, de Red Deer et de F.-X. Landry de St. Michaels.

Une rencontre de vieux pionniers. — Ces jours derniers, M. Maxime Billet, de Spruce Grove avait le plaisir de rencontrer de chers vieux amis: MM. Raphaël Duplessis âgé de 81 ans, Stanislas Boldeu, 80 ans, Stanislas Larue, 72 ans, W. Billet 79 ans, André Roy, 78 ans, Mme Amédée Roy, 81 ans. M. Maxime Billet est âgé de 73 ans.

Détail important à souligner: la voiture "Ford" dont M. Duplessis est le possesseur depuis vingt ans, jeta, elle aussi, sa note de souvenir... ancien. Et qui ne connaît le "Ford" de M. Duplessis?

En voyage. — Mme J.-E. Amyot et sa fille, Mlle Gertrude, sont parties ces jours derniers en voyage de vacances. Elles visiteront Vancouver, Seattle et autres villes de la Côte du Pacifique.

A Vonda, Sask. — M. J.-O. Filon, deuxième vice-président de l'A.C.F.A. et Mme Filon, étaient dernièrement de passage à Vonda, Sask., en visite chez M. Médéric Stros.

Hardis canotiers. — MM. Roland Patenaude et Napoléon Pélissier sont de retour d'un voyage en canot. Parti lundi soir, le 8 courant, de Rocky Mountain House, ils sont revenus à Edmonton samedi, le 13 courant, après avoir accompli un trajet d'environ 150 milles.

Vérité intime. — Le 9 août, M. et Mme L. Belhumeur avaient l'honneur de recevoir les RR. PP. J.-C. Lefebvre, O.M.I., procureur du Vicariat Apostolique du Mackenzie et Armand Boucher, O.M.I., curé de St-Joseph.

A cette occasion, une veillée intime fut organisée chez M. et Mme Dostithé Bonin afin de permettre au R. P. Lefebvre de rencontrer de vieux amis de Dawson, au temps de la course à l'or. On parla des temps passés et tout le monde se montra étonné: les vieux par les souvenirs du Klondyke et les plus jeunes écoutant ces récits quasi fabuleux. Parmi les invités, il y avait: les RR. PP. Lefebvre, O.M.I., Boucher, O.M.I., M. l'abbé E. Tessier, curé de St-Edmond, M. et Mme Alex. Bernier, (M. Bernier est le voyage en 1898 de Calgary à Dawson en compagnie du R. P. Lefebvre), M. et Mme W. Bonin, M. et Mme A. G. Ferras, M. et Mme A. Belhumeur, M. et Mme D. St-Edmond, M. et Mme R. P. Lefebvre durant son séjour à Dawson, et M. et Mme L. Belhumeur.

Le R. P. Lefebvre profita aussi de son court séjour à Calder pour aller saluer une vieille connaissance du nord, dans la personne de M. Dubord, marchand.

VIMY

Vendredi et samedi ont été des journées pluvieuses et même dimanche matin, la pluie tombait encore. Pendant la grand-messe, le soleil commença à se montrer et dans l'après-midi, il faisait beau. Des chœurs d'Edmonton, de Legal, Lamoureux, Busby, Clyde, Picardville, Morinville, amenaient des pique-niques, et plus de cinq cents personnes passaient par la barrière pour aller voir aux prises les clubs de balle-aux-camp de Legal et de Busby. Résultat: 0-9 en faveur de Busby. Le club de Vimy a joué contre les vainqueurs et le résultat fut de 2 à 4 en faveur de Busby. Balle-molle: Picardville contre Vimy, résultat: 20 à 20; Vimy contre Pibrock, résultat 10 à 13.

On remarquait parmi les visiteurs sur le terrain: M. l'abbé B. Marchand, curé de Picardville, M. H.

Goutier, curé de Legal; le R. P. A. Boucher, O.M.I., de St-Joseph, Edmonton; M. l'abbé P. Sullivan, de Clyde; R. P. Joseph Valois, O.M.I., rédacteur du Patriote, Prince-Albert; Sask. R. P. Charlier, O.M.I., vicaire de St-Albert; M. l'abbé Thibault, de Legal; M. l'abbé McDonald, de Clyde; M. l'abbé Rooney, de Smoky Lake; M. le Dr. M. Boudanger, d'Edmonton; M. le Dr et Mme Riopel, de Legal; M. O. St-Germain, M.A., de Morinville; M. et Mme J. Julien, d'Edmonton; M. et Mme L. Normand, du Cartel du St-Edmond.

Sous la direction de M. Arthur Morin, président du pique-nique, différents jeux et courses ont eu lieu pour l'amusement de la jeunesse. Le comptoir des rafraîchissements, sous la direction de Mme Noël Pelletier, fut ouvert pendant toute l'après-midi.

Le soir, une salle comble a applaudi chaleureusement les efforts dramatiques de la tournée des Anciens du Collège de St-Joseph, assistés pendant les entr'actes par des artistes locaux: Mlle Gertrude Fortier, Mme A. Cloutier, de Picardville, Mlle A. Bourque, Mad. W. Lanouette et Mme L. Lamarche. M. René Leblanc, Jacques Jervin et Laurier Picard ont présenté trois comédies avec tout l'entrain et le jeu naturel qui leur sont si bien connus.

M. Hippolyte Brodowski d'Atchabasca s'est installé dans le village comme cordonnier et seller. Georges-Albert Giguère a subi une opération pour l'appendicite la semaine dernière. Sa condition est satisfaisante.

M. Joseph Riopel a fini sa belle étable neuve construite avec toit français.

MM. T. St-Arnaud, T. Lachance, A. Béland et Fred Béland, sont partis pour Slave Lake en auto, en tournée d'inspection. Baptême. — Marie Fidella, fille de M. et Mme A. Zadownyck, Parrain et marraine: M. et Mme Albert Nadon, tous de Vimy.

PLAMONDON

Dimanche, le 7 août, nous avions le grand plaisir d'avoir avec nous cinq aimables gens de Saint-Edmond, qui faisaient visite à l'abbé S. Lorange, leur ancien curé. C'était M. Jean Sinaoui qui avait conduit dans son automobile, MM. Henri Lapointe, Henri Plante, Joseph Faucher et Odilon Piquin. L'autre de dire la joie du curé actuel de Plamondon en revoyant ces membres de sa première et toujours chère paroisse.

M. l'abbé Lemay, de Québec, le R. P. Bussière, O.M.I., le R. P. Forcier, O.M.I., et M. l'abbé Ricard étaient aussi en visite au presbytère récemment. M. et Mme John Ashacker et leur famille, et Mlle Marcelle Plamondon visitaient leurs parents il y a la semaine dernière. M. John St-Jean est actuellement à l'hôpital de la Miséricorde d'Edmonton, où il a subi avec succès une opération.

Deux automobiles partaient dernièrement pour le Michigan. Mme Thomas Plamondon, accompagnée de ses deux fils, John et Amédée, et l'épouse de celui-ci et de M. J. Gauthier, occupaient une première voiture. M. et Mme Edras Bélanger et M. et Mme Georges Chevigny étaient dans la deuxième. L'on s'en va revoir les lieux de naissance à l'ancien Provencant, aujourd'hui Lake Leelanau. L'on sait que la plus cordiale réception est assurée là-bas.

Mlle Jeanne Plamondon nous a aussi quittés pour Saint-Albert, d'où elle partira pour un voyage depuis longtemps prévu, vers la douce province de Québec.

Mademoiselle Germaine Meunier de Morinville a commencé le 9 août l'enseignement à l'école Québec. Sa capacité pour enseigner le français fut la raison principale de son engagement.

Baptême: le 7 août, Joseph Rosaire ne le 1er août, septième enfant de M. et Mme Stanislas Duperron, Parrain Henri Cyr; marraine, Imelda Gauthier.

Picardville PIQUE-NIQUE ANNUEL

Dimanche

le 21 août 1932

Grand-messe 10 h. 30

Dîner à la salle

Balle au camp

Picardville vs Legal

Souper

Séance par le Club Dramatique de Saint-Albert

JOUSSARD

Événements passés à Jousard.

Un fâcheux accident est survenu lundi dernier, le 8 août, à un des villages.

M. J. Deschamps se rendait à Enlida en auto, lorsque par une fausse manœuvre, il glissa dans un fossé de plus de 4 pieds de profondeur.

Il protégea ses trois enfants qui l'accompagnaient, contre les coupures des vitres en les faisant sauter par ses bras et de son corps. Il s'en tira heureusement avec seulement quelques égratignures.

Depuis plus de quatre jours, la pluie tombe, tombe et tombe encore, si bien que chacun se demande ce qu'il va devenir des foins que la plupart des "homesteaders" ont commencé à faucher. Nous espérons bien que cette encombrante pluie va bientôt cesser et que le soleil lui-même plus fort et plus beau que jamais sur les arbres et les champs doucement verts sous la rosée qui les recouvre.

Joué, le 11 août, M. Arthur Fortin a terminé aujourd'hui même le coquet bateau à rames pour notre poète, M. J.-C. Turner. Il lui a offert un autre lundin prochain pour M. N. Hubert, notre bousilleur.

Mardi, 9 août. Un incident fort comique se produisit avant-hier au soir. Il faisait sombre, tous ou presque tous dormaient quand tout à coup un cri se fit entendre dans la nuit.

Des loupes des loupes! Aussitôt 4 ou 5 hommes prennent l'un un bâton, l'autre une fourche et se jettent à la poursuite des prétendus loups qui couraient dans les jardins.

Après une bonne demi-heure de poursuite acharnée on put se rejoindre, mais à la stupefaction de tous on découvrit que c'était les cochons de M. Piquin qui se balladaient librement dans la nuit.

Alfies et venues. M. et Mme J. Vallancourt, M. et Mme E. Lamoureux de Laford étaient de passage il y a dimanche dernier, ainsi que MM. Stanislas Lamoureux de Kathleen, Narcisse et Emilie Lamoureux de Melennan. Tous étaient en visite chez Mme Adrien Charlois.

M. Olivier Poirier de Cluny, arriva il samedi dernier, le 6 août. Il doit prendre un homestead autour d'ici.

M. et Mme Louis Normandeau d'Edmonton, M. J. Robitaille, agent d'assurance d'Edmonton, M. A. Lamoureux du Fort Saskatchewan, Mme R. Gaudry et Mme G. Gaumont d'Edmonton étaient de passage il y a la semaine dernière.

Mme J. B. Langelier, Mme D. Gagnon, M. et Mme R. Gariépy, M. J. A. Paquin de Falher, sont parmi nous depuis plus de trois jours.

A cause des mauvais chemins occasionnés par les récentes pluies, le retarderont de quelques jours encore leur retour à Falher.

Nous souhaitons la plus cordiale bienvenue à ces messieurs et dames qui viennent visiter nos parages et dont les dires contribuent pour beaucoup à faire connaître et par conséquent à faire aimer le petit village canadien français qui s'étend sur les bords enchantés du petit lac des Esclaves.

— Corr.

Lisez et faites lire

La Survivance

le seul journal français de l'Alberta

LES FINANCES DE LA PROVINCE S'AMELIORENT

L'honorable R.-G. Reid présente le bilan financier fiscal du premier trimestre

Amélioration de \$1,728,796 sur la période correspondante de l'an dernier

Le bilan des trois premiers mois de l'année fiscale finissant le 30 juin 1932 accuse un déficit de \$103,830. C'est une amélioration considérable sur la période correspondante de l'an dernier, alors que le déficit était de \$1,832,628.

Le rapport trimestriel qui se termine le 30 juin 1932 démontre une amélioration notable sur la période correspondante de 1931, les chiffres qui viennent d'être publiés ne devront pas être considérés comme indication des résultats finaux de la présente année fiscale, déclare M. Reid. On doit se rappeler, ajoute M.

Reid, que certains revenus et certaines dépenses sont périodiques et ne peuvent donc figurer aux livres de comptes de la province avant la fin de l'année fiscale.

Les sommes perçues pendant le premier trimestre se chiffrent par \$4,019,711 et les paiements s'élèvent à \$4,123,549, soit une différence ou un déficit de \$103,830.

En 1931, les chiffres pour le trimestre correspondant se lisent comme suit: \$4,863,903, soit une différence nette ou un déficit de \$1,832,627.

La rébellion en Espagne

A Madrid et à Séville.—Des émeutiers mettent le feu à plusieurs édifices religieux—Le général Sanjurjo

MADRID.—Une rébellion a éclaté dans quatre villes d'Espagne mercredi matin: à Madrid, où sept hommes ont perdu la vie, à Séville, à Lallina, près d'Algarès, et à Carthagène.

Elle a été étouffée à Madrid, mais elle a réussi à Séville. Les autorités ne savent pas exactement si elle est d'origine monarchiste, communiste ou syndicaliste. D'autre part, certaines informations paraissent indiquer qu'il s'agit d'un mouvement de républicains conservateurs, de monarchistes, de communistes et d'autres extrémistes réunis dans une opposition commune à la prépondérance des socialistes dans le gouvernement du pays.

Dans certains milieux politiques, on affirme que le mouvement a pour but le rétablissement de la monarchie et que le candidat des rebelles est probablement le prince Juan, l'un des fils d'Alphonse XIII.

Des émeutiers ravagèrent le sud de l'Espagne depuis l'échec de la tentative de contre-révolution du général Sanjurjo. Vendredi, des églises ont été incendiées et des hommes ont été tués.

À Séville, la populace a incendié l'église Saint-Idelfonso, les immeubles de deux journaux, "l'ABC" et "la Unión"—le fameux cercle aristocratique "La Sanabria", le cercle agricole, le cercle commercial et le cercle mercantile. Une église a été incendiée à San Tomas, près de Grenade, après que la populace a mis le feu à une taverne, blessant l'un des propriétaires à coups de cailloux. Un couvent a été incendié à Alcabac. A San Lucar et à Aznalcollar, la populace a mis le feu à des églises, mais quelques

citoyens ont réussi à éteindre les incendies.

Le mouvement contre-révolutionnaire paraît complètement éteint à Séville, le seul endroit où il ait manifesté une certaine ampleur. Néanmoins, des troupes de Cordoue, de Madrid et d'Algarès ont été envoyées renforcer aux autorités sévillanes. Les affaires sont paralysées, dans la ville.

Un cavalier blessé dans l'échauffourée de Madrid a succombé à ses blessures. Cela porte à douze le nombre des morts dans le coup de capitale.

Un certain nombre des principaux républicains du sud, notamment le député Jimenez, demandent que le général Sanjurjo, chef du mouvement contre-révolutionnaire, soit séquestré. Le directeur de la sécurité publique de la capitale a annoncé qu'un juge spécial a été désigné pour présider le procès.

Parmi ceux que le gouvernement a fait arrêter relativement au mouvement contre-révolutionnaire, il y a M. Ricardo de la Cierva, frère de l'inventeur de l'autographe, M. Ricardo de la Cierva tentait de franchir la frontière à Trun.

Monarchistes arrêtés. Les monarchistes de monarchistes influents continuent. Parmi ceux qui viennent d'être arrêtés, il y a le colonel Enrique Valera, deux fois décoré sous la monarchie; le général Gomez Sanchez, commandant de la garde civile; le comte Miranda de Santa Cruz le comte de Soler, le comte de Valence, le comte Los Moriles, qui a rempli un rôle important à l'époque de la dictature Primo de Rivera.

"Ça mord-t-y"

(Suite de la page 1)

belle taille, une barbotte, ou un achigan. Mais Eustache n'est pas un esclave. Même, si ça ne mord pas, il restera sur l'eau des heures et des heures, obstinément, héroïquement. Il reviendra le soir, rouge comme une fanelle... rouge, presque cut, tannée, mais jamais tannée. (Ne protestez pas, échevilliers et puristes, Veuillez lui-même à employé cette expression.)

Contrairement à bien des pêcheurs que je connais—et vous devez en connaître vous-mêmes—Eustache lorsqu'il vous raconte ses aventures de pêche, n'exagère jamais la longueur et le poids de ses captures. Peut-être arrivera-t-il de donner une couple de pouces de plus à un achigan qu'il a échappé, mais il ne le fait pas de propos délibéré. Autre bon point à son crédit, jamais son portrait n'apparaît dans les rotogravures des épaisses gazettes avec une brochure de truites achetées vous savez où. C'est un pêcheur bon, sûr, incorruptible, mais décent et honnête.

Nouvelles Diverses

Un veinard...

CHICAGO.—Il serait impossible à la majorité des mortels de faire ce qu'a fait récemment le citoyen Walter Kent.

Il est la jambe droite brisée dans une collision avec une automobile conduite par William Kelly. Ramené sans jambe et la brandissant de façon menaçante, Kent, sauta sur la marche-pied de l'auto et se mit à invectiver l'automobiliste surpris.

Kelly se mit immédiatement en marche avec sa victime, et tout deux se mirent à la recherche d'un mécanicien capable de réparer la jambe de bois démolie.

Approbation d'un poste entre le Canada et l'Italie

ROME.—Le premier ministre Mussolini a présidé la première réunion de son cabinet réorganisé et dans lequel il déléguait les portefeuilles de ministres des Affaires étrangères, ministre de l'Intérieur et ministre des Corporations.

Le cabinet approuva tout d'abord le décret qui met en vigueur le traité canado-italien, lequel accorde une exemption réciproque d'impôts aux revenus maritimes.

Changements dans le service diplomatique de l'Italie

ROME.—Les changements radicaux opérés dernièrement dans le cabinet italien ont été suivis de plus grands changements dans le monde de la diplomatie italienne. Comme ministre des Affaires étrangères Mussolini a annoncé après la réunion des changements qui affectent trente diplomates. En voici les principaux: Auguste Rosso, jusqu'ici directeur général des affaires de la Ligue des Nations au ministère des Affaires étrangères, devient ambassadeur à Washington; le comte Pagnattelli, ambassadeur à Buenos Aires, occupe le même poste à Paris; Vittoria Curioni, qui était à Rio de Janeiro, s'en va à Berlin; Rafaela Guariglia, directeur général des affaires européennes et de l'Afrique orientale au ministère des Affaires étrangères passe à Madrid.

SAINT-VINCENT

Les paroissiens célébrèrent cette année le 25ème anniversaire de l'arrivée des premiers colons dans St-Vincent.

La fête aura lieu le 16 octobre prochain. Dimanche dernier, à une réunion tenue au presbytère on a fixé les grandes lignes du programme.

Pour contempler dignement ce grand événement et laisser chez la jeunesse le souvenir des anciens et leur rappeler la reconnaissance qu'ils leur doit avoir pour ces vaillants pionniers, il a été décidé d'ériger une croix à l'emplacement de la première chapelle sur le bord du Lac, en droit choisi alors par le premier curé desservant le R. P. Gustave Simolin, O.M.I. Dans la soirée, il y aura, à la salle paroissiale, distribution des prix du concours du français aux élèves des écoles de la paroisse et séance dramatique et musicale.

Voilà les articles les plus saillants du programme que nous tenons à faire connaître des maintenant non seulement aux paroissiens de St-Vincent mais aussi aux anciens qui sont établis ailleurs et à tous nos bons amis des paroisses environnantes.

M. Arthur Laberge nous donne deux magnifiques pièces d'épénitente rouge dont l'un de 24 piéds de long, l'autre sur l'arbre de la croix projetée et Messieurs Gaudias Tardif et Albert Gouin en feront quelque chose de vraiment artistique.

Visite à St-M. le curé et sa sœur avaient le grand plaisir de recevoir la semaine dernière leurs bons amis de Morinville, M. et Mme Gustave Ricard, accompagnés de Mme Venant Elvior. Le R. P. Nadeau, O.M.I., du St-Jean, se venait faire du recrutement de la paroisse.

Le R. P. J.-M. Leclanche, O.M.I., de St-Paul, accompagné de ses bons amis et compatriotes de Ste-Lina, MM. Pierre et Jean Mahé.

Les demoiselles Yvonne et Florida Thibault, de St-Jean, ont été reçues par M. Frank Therrien.

M. Arthur Laberge déplore la perte de sa vieille mère, Mme Ovide Chapeau décédée le 28 juillet dernier à North Bay, chez son fils, Ovide Chapeau, de la paroisse de St-Vincent de Paul de cette ville. Elle a été inhumée à Sainte-Thérèse de Blainville, sa paroisse natale.

Ont été faits enfants de Dieu: Marie-Thérèse Rita, fille de Wilfrid Deschamps, de St-Jean, et Ovide Chapeau, de St-Jean, par le R. P. Nadeau, O.M.I., et tante de l'enfant.

Marie-Alex-Emilie, fille de Alphonse Bolivert et de Alexina Duval, de St-Jean, par le R. P. Nadeau, O.M.I., et tante de l'enfant.

Un grain de bon sens: Il y a des gens qui ne vous pardonnent pas de n'avoir pas besoin d'eux.—Corr.

LEGAL

Le cours de catéchisme, qui chaque année a lieu durant les vacances vers Noël, se fera, dans deux semaines et se terminera par la solennité de la communion. Cette cérémonie aura lieu dimanche prochain. Les enfants communieront à la messe de huit heures et de bonne heure l'après-midi.

Le R. P. Simard, O.M.I., qui était à l'assidû à venir aider le curé de St-Jean, pour les jours des grandes fêtes religieuses, avant l'année 1930 et depuis cette date a fait du ministère à Saskatoon et Prince-Albert, est venu rendre visite à M. le curé H. Goutier et renouer connaissance avec les anciens aux paroisses de St-Vincent de Paul et de St-Jean.

M. et Mme Deschamps de Morinville ont passé quelques jours chez le Dr et Mme Lefebvre.

Mme Médéric Séguin, accompagnée d'Alice, sa fille, et M. et Mme René Séguin et leur bébé sont partis en automobile pour Jousard, région de la Rivière la Paix. M. Médéric Séguin y habite depuis plusieurs mois, et y a pris un homestead.

M. et Mme Paul Lessard de Calder, Edmonton, sont venus passer la journée de dimanche dernier avec leurs fils, Thomas, Simone, leur fille, restée à l'hôpital de la Miséricorde, pour infection aux gonées, est revenue passablement soulagée. Il

Mme Lefebvre a été reçue par M. le curé H. Goutier et renouer connaissance avec les anciens aux paroisses de St-Vincent de Paul et de St-Jean.

M. et Mme Deschamps de Morinville ont passé quelques jours chez le Dr et Mme Lefebvre.

Mme Médéric Séguin, accompagnée d'Alice, sa fille, et M. et Mme René Séguin et leur bébé sont partis en automobile pour Jousard, région de la Rivière la Paix. M. Médéric Séguin y habite depuis plusieurs mois, et y a pris un homestead.

M. et Mme Paul Lessard de Calder, Edmonton, sont venus passer la journée de dimanche dernier avec leurs fils, Thomas, Simone, leur fille, restée à l'hôpital de la Miséricorde, pour infection aux gonées, est revenue passablement soulagée. Il

Mme Lefebvre a été reçue par M. le curé H. Goutier et renouer connaissance avec les anciens aux paroisses de St-Vincent de Paul et de St-Jean.

M. et Mme Deschamps de Morinville ont passé quelques jours chez le Dr et Mme Lefebvre.

Mme Médéric Séguin, accompagnée d'Alice, sa fille, et M. et Mme René Séguin et leur bébé sont partis en automobile pour Jousard, région de la Rivière la Paix. M. Médéric Séguin y habite depuis plusieurs mois, et y a pris un homestead.

M. et Mme Paul Lessard de Calder, Edmonton, sont venus passer la journée de dimanche dernier avec leurs fils, Thomas, Simone, leur fille, restée à l'hôpital de la Miséricorde, pour infection aux gonées, est revenue passablement soulagée. Il

Mme Lefebvre a été reçue par M. le curé H. Goutier et renouer connaissance avec les anciens aux paroisses de St-Vincent de Paul et de St-Jean.

M. et Mme Deschamps de Morinville ont passé quelques jours chez le Dr et Mme Lefebvre.

Mme Médéric Séguin, accompagnée d'Alice, sa fille, et M. et Mme René Séguin et leur bébé sont partis en automobile pour Jousard, région de la Rivière la Paix. M. Médéric Séguin y habite depuis plusieurs mois, et y a pris un homestead.

M. et Mme Paul Lessard de Calder, Edmonton, sont venus passer la journée de dimanche dernier avec leurs fils, Thomas, Simone, leur fille, restée à l'hôpital de la Miséricorde, pour infection aux gonées, est revenue passablement soulagée. Il

Mme Lefebvre a été reçue par M. le curé H. Goutier et renouer connaissance avec les anciens aux paroisses de St-Vincent de Paul et de St-Jean.

lui faudrait une opération dentaire. Mlle Léa Casavant est allée dans le même hôpital pour assurer de l'os de l'épaule droite. Elle n'était pourtant pas tombée de bien haut. Toutefois cette chute fâcheuse va la forcer à l'immobilité complète pendant au moins trois semaines.

A l'hôpital Général Mme Lorianne, évêque de Scranton, Penn., en monnaie d'Europe après avoir assisté au congrès eucharistique de Dublin. "Si pareil congrès, a-t-il ajouté, pouvait être tenu dans les paroisses de St-Vincent plus besoin de conférences postales. Durant ce congrès, l'île d'Irlande n'était plus qu'une vaste église."

Le plus grand conférence de la paix

New-York.—Ca été la plus grande conférence de la paix, le monde d'O'Reilly, évêque de Scranton, Penn., en monnaie d'Europe après avoir assisté au congrès eucharistique de Dublin. "Si pareil congrès, a-t-il ajouté, pouvait être tenu dans les paroisses de St-Vincent plus besoin de conférences postales. Durant ce congrès, l'île d'Irlande n'était plus qu'une vaste église."

Projet d'un pont de \$75,000,000

San Francisco.—Le bureau des ingénieurs consultants qui s'occupent du projet de la construction d'un pont entre San Francisco et Oakland, a affirmé qu'un plan final a été approuvé pour un pont de \$75,000,000. Ils iront demander l'aide financière de Washington. On s'attend à ce que l'entreprise occupe 6,000 hommes durant 3 ans et demi.

Mort d'un inventeur

New-York.—Jean-A. Leroy, qui inventa la machine à projeter les films animés et obtint le brevet du "penter", est mort pauvre à 77 ans. Il y a un an, il devenait membre de la "Society of Motion Picture Engineers" et bénéficiait d'une reconnaissance tardive pour avoir été le créateur d'une industrie qui en a enrichi tant d'autres.

Ecole demandée

INSTITUTEUR Canadien français catholique, gradué en Alberta, avec cours de français de trois ans à l'université, qualifié pour l'enseignement de la sténographie et la graphologie, demande une école. S'adresser à Boite 72, "La Survivance".

Chez Wilson

C'est un bon endroit pour se procurer des épicerie. Les prix sont toujours les plus bas.

La qualité et le service sont excellents.

Phé, qualité supérieure. Prix spécialement réduit. La lb. 35; 3 lbs. 1.00

Café, qualité supérieure. La lb. 35; 3 lbs. 1.00

Pots à conserves. Pinte, la doz. 1.25

Epices mélangées pour marinades. La lb. 30

Moutarde, La lb. 30

La boîte de 5 lbs. 1.45

Raisin australien, sans pépins. 2 lbs. 0.25

Tabac haché fin, marque "Pilot". Le local, 1/2 lb. 39

Tabac à pipe "Clubman". Le local, 1/2 lb. 55

Henry Wilson & CO. LTD.